

EU DECLARATION OF CONFORMITY (EN)

1. PPE: **Protective equipment Category III, Hearing protection.**

2. Name and address of the manufacturer:

Procurator AB
P.O. Box 9504
SE-200 39 Malmö, Sweden

3. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

4. Object of the declaration, Product number:

40210867	2060250	Worksafe ReDamp L
2120041	2103034	Worksafe ReDamp L Refill
2120042	2103035	Worksafe ReDamp L Detectable

5. The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:

Regulation (EU) 2016/425 on Personal Protective Equipment

6. References to the relevant harmonised standards used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared:

EN 352-2:2002 (SNR: 27 dB H: 27 dB M: 24 dB L: 22 dB)
EN 13819-1:2002
EN 13819-2:2002

7. The Notified Body:

Institut für Arbeitsschutz der Deutschen Gesetzlichen Unfallversicherung (IFA)
Prüf- und Zertifizierungsstelle im DGUV Test
Notified Body **No. 0121**
Alte Heerstraße 111
53757 Sankt Augustin, Germany

performed the EU type-examination (Module B) and issued the EU type-examination certificate:

#: **IFA 1901262**

Date: **03/08 2021**

Expiry Date: **08/08 2023**

8. The PPE is subject to the conformity assessment procedure (Module D) under surveillance of the Notified Body:

Finnish Institute of Occupational Health
Notified Body No. **0403**
Topeliuksenkatu 41b, 00250 Helsinki, Finland

SGS Fimko OY
Notified Body **No. 0598**
Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland

9. Signed for and on behalf of Procurator AB.

Malmö, 16/09 2021:



Mattias Collén, Commercial Director

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE (SV)

1. Personlig skyddsutrustning: **Skyddsutrustning Kategori III, Hörselskydd.**

2. Tillverkarens namn och adress:

Procurator AB
P.O. Box 9504
SE-200 39 Malmö, Sweden

3. Att försäkran om överensstämmelse utfärdats på tillverkarens eget ansvar.

4. Föremålet för försäkran, Produktnummer:

40210867	2060250	Worksafe ReDamp L
2120041	2103034	Worksafe ReDamp L Refill
2120042	2103035	Worksafe ReDamp L Detectable

5. Att föremålet för den försäkran som beskrivs i punkt 4 överensstämmer med den relevanta harmoniserade unionslagstiftningen:

Förordning (EU) 2016/425 om personlig skyddsutrustning

6. Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som tillämpats eller hänvisningar till de andra tekniska specifikationer enligt vilka överensstämmelsen försäkras:

EN 352-2:2002 (SNR: 27 dB H: 27 dB M: 24 dB L: 22 dB)
EN 13819-1:2002
EN 13819-2:2002

7. Det anmälda organet:

Institut für Arbeitsschutz der Deutschen Gesetzlichen Unfallversicherung (IFA)
Prüf- und Zertifizierungsstelle im DGUV Test
Notified Body **No. 0121**
Alte Heerstraße 111
53757 Sankt Augustin, Germany

har utfört EU-typkontrollen (modul B) och utfärdat EU-typintyget:

#: **IFA 1901262**

Date: **03/08 2021**

Expiry Date: **08/08 2023**

8. Den personliga skyddsutrustningen omfattas av förfarandet för bedömning av överensstämmelse (modul D) under övervakning av det anmälda organet:

Finnish Institute of Occupational Health
Notified Body No. **0403**
Topeliuksenkatu 41b, 00250 Helsinki, Finland

SGS Fimko OY
Notified Body **No. 0598**
Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland

9. Undertecknad för Procurator AB.

Malmö, 16/09 2021:



Mattias Collén, Commercial Director

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING (DA)

1. PV: **Værnemidler Kategori III, Høreværn.**

2. Navn og adresse på fabrikanten:

Procurator AB
P.O. Box 9504
SE-200 39 Malmö, Sweden

3. Denne overensstemmelseserklæring udstedes alene på fabrikantens ansvar.

4. Erklæringens genstand, Produktnummer:

40210867	2060250	Worksafe ReDamp L
2120041	2103034	Worksafe ReDamp L Refill
2120042	2103035	Worksafe ReDamp L Detectable

5. Genstanden for erklæringen, der er beskrevet i punkt 4, er i overensstemmelse med den relevante EU-harmoniseringslovgivning:

Forordning (EU) 2016/425 om personlige værnemidler

6. Henvielse til de relevante harmoniserede standarder, der er anvendt eller henvisning til de andre tekniske specifikationer som der erklæres overensstemmelse med:

EN 352-2:2002 (SNR: 27 dB H: 27 dB M: 24 dB L: 22 dB)
EN 13819-1:2002
EN 13819-2:2002

7. Det bemyndigede organ:

Institut für Arbeitsschutz der Deutschen Gesetzlichen Unfallversicherung (IFA)
Prüf- und Zertifizierungsstelle im DGUV Test
Notified Body **No. 0121**
Alte Heerstraße 111
53757 Sankt Augustin, Germany

har foretaget EU-typeafprøvning (modul B) og udstedt EU-typeafprøvningsattest:

#: **IFA 1901262**

Date: **03/08 2021**

Expiry Date: **08/08 2023**

8. PV'et er omfattet af overensstemmelsesvurderingsprocedure (modul D) under overvågning af det bemyndigede organ:

Finnish Institute of Occupational Health
Notified Body No. **0403**
Topeliuksenkatu 41b, 00250 Helsinki, Finland

SGS Fimko OY
Notified Body **No. 0598**
Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland

9. Underskrevet for og på vegne af Procurator AB.

Malmö, 16/09 2021:



Mattias Collén, Commercial Director

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS (FI)

1. Henkilönsuojain: **Suojavarusteet Luokka III, Kuulosuoja.**
2. Valmistajan ja tarvittaessa valmistajan valtuutetun edustajan nimi ja osoite:

Procurator AB
P.O. Box 9504
SE-200 39 Malmö, Sweden

3. Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla.
4. Vakuutuksen kohde, Tuotenumero:

40210867	2060250	Worksafe ReDamp L
2120041	2103034	Worksafe ReDamp L Refill
2120042	2103035	Worksafe ReDamp L Detectable

5. Edellä 4 kohdassa kuvattu vakuutuksen kohde on asiaa koskevan unionin yhdenmukaistamislainsäädännön mukainen:

Asetus (EU) 2016/425, henkilönsuojaimista

6. Viittaukset asiaankuuluviin yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on sovellettu, tai viittaukset muihin teknisiin eritelmiin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu, sekä kyseisten standardien ja eritelmien hyväksymispäivä:

EN 352-2:2002 (SNR: 27 dB H: 27 dB M: 24 dB L: 22 dB)
EN 13819-1:2002
EN 13819-2:2002

7. Ilmoitettu laitos:

Institut für Arbeitsschutz der Deutschen Gesetzlichen Unfallversicherung (IFA)
Prüf- und Zertifizierungsstelle im DGUV Test
Notified Body **No. 0121**
Alte Heerstraße 111
53757 Sankt Augustin, Germany

suoritti EU-tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja antoi EU- tyyppitarkastustodistuksen:

#: **IFA 1901262**

Date: **03/08 2021**

Expiry Date: **08/08 2023**

8. Henkilönsuojaimen sovelletaan vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyä (moduuli D) ilmoitetun laitoksen:

Finnish Institute of Occupational Health
Notified Body No. **0403**
Topeliuksenkatu 41b, 00250 Helsinki, Finland

SGS Fimko OY
Notified Body **No. 0598**
Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland

9. Puolesta allekirjoittanut Procurator AB.

Malmö, 16/09 2021:



Mattias Collén, Commercial Director

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG (DE)

1. PSA: **Schutzausrüstungen Kategorie III, Gehörschutz.**

2. Name und Anschrift des Herstellers:

Procurator AB
P.O. Box 9504
SE-200 39 Malmö, Sweden

3. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

4. Gegenstand der Erklärung, Produktnummer:

40210867	2060250	Worksafe ReDamp L
2120041	2103034	Worksafe ReDamp L Refill
2120042	2103035	Worksafe ReDamp L Detectable

5. Der unter Nummer 4 beschriebene Gegenstand der Erklärung entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:

Verordnung (EU) 2016/425 über persönliche Schutzausrüstungen

6. Angabe der verwendeten einschlägigen harmonisierten Normen oder sonstigen technischen Spezifikationen, für die die Konformität erklärt wird:

EN 352-2:2002 (SNR: 27 dB H: 27 dB M: 24 dB L: 22 dB)
EN 13819-1:2002
EN 13819-2:2002

7. Die notifizierte Stelle:

Institut für Arbeitsschutz der Deutschen Gesetzlichen Unfallversicherung (IFA)
Prüf- und Zertifizierungsstelle im DGUV Test
Notified Body **No. 0121**
Alte Heerstraße 111
53757 Sankt Augustin, Germany

hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung:

#: **IFA 1901262**

Date: **03/08 2021**

Expiry Date: **08/08 2023**

8. Die PSA unterliegt folgendem Konformitätsbewertungsverfahren (Modul D) unter Überwachung der notifizierte Stelle:

Finnish Institute of Occupational Health
Notified Body No. **0403**
Topeliuksenkatu 41b, 00250 Helsinki, Finland

SGS Fimko OY
Notified Body **No. 0598**
Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland

9. Unterzeichnet für und im Namen von Procurator AB.

Malmö, 16/09 2021:



Mattias Collén, Commercial Director

EU-CONFORMITEITSVERKLARING (NL)

1. PBM: **Beschermingsmiddelen Categorie III, Gehoorbescherming.**

2. Naam en adres van de fabrikant:

Procurator AB
P.O. Box 9504
SE-200 39 Malmö, Sweden

3. Deze conformiteitsverklaring wordt op eigen verantwoording van de fabrikant verstrekt.

4. Voorwerp van de verklaring, productnummer:

40210867	2060250	Worksafe ReDamp L
2120041	2103034	Worksafe ReDamp L Refill
2120042	2103035	Worksafe ReDamp L Detectable

5. Het in punt 4 beschreven voorwerp is conform met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie:

Verordening (EU) 2016/425 betreffende persoonlijke beschermingsmiddelen

6. Vermelding van de relevante toegepaste geharmoniseerde normen, of van de andere technische specificaties, waarop de conformiteitsverklaring betrekking heeft:

EN 352-2:2002 (SNR: 27 dB H: 27 dB M: 24 dB L: 22 dB)
EN 13819-1:2002
EN 13819-2:2002

7. De aangemelde instantie:

Institut für Arbeitsschutz der Deutschen Gesetzlichen Unfallversicherung (IFA)
Prüf- und Zertifizierungsstelle im DGUV Test
Notified Body **No. 0121**
Alte Heerstraße 111
53757 Sankt Augustin, Germany

heeft het EU-typeonderzoek (module B) verricht en het certificaat van EU-typeonderzoek:

#: **IFA 1901262**

Date: **03/08 2021**

Expiry Date: **08/08 2023**

8. Het persoonlijk beschermingsmiddel is onderworpen aan de conformiteitsbeoordelingsprocedure (module D) onder toezicht van de aangemelde instantie:

Finnish Institute of Occupational Health
Notified Body No. **0403**
Topeliuksenkatu 41b, 00250 Helsinki, Finland

SGS Fimko OY
Notified Body **No. 0598**
Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland

9. Ondertekend voor en namens Procurator AB.

Malmö, 16/09 2021:



Mattias Collén, Commercial Director

ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON (ET)

1. Isikukaitsevahend: **Kaitsevarustus III kategooria, Kuulmiskaitse.**

2. Tootja ja vajaduse korral tema volitatud esindaja nimi ja aadress:

Procurator AB
P.O. Box 9504
SE-200 39 Malmö, Sweden

3. Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel.

4. Deklareeritav toode, Tootenumbr:

40210867	2060250	Worksafe ReDamp L
2120041	2103034	Worksafe ReDamp L Refill
2120042	2103035	Worksafe ReDamp L Detectable

5. Punktis 4 nimetatud deklareeritav toode on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisõigusaktidega:

Määrus (EL) 2016/425, mis käsitleb isikukaitsevahendeid

6. Viited asjakohastele kasutatud harmoneeritud standarditele või viited teistele tehnilistele kirjeldustele, millele vastavust deklareeritakse:

EN 352-2:2002 (SNR: 27 dB H: 27 dB M: 24 dB L: 22 dB)
EN 13819-1:2002
EN 13819-2:2002

7. Siis teavitatud asutus:

Institut für Arbeitsschutz der Deutschen Gesetzlichen Unfallversicherung (IFA)
Prüf- und Zertifizierungsstelle im DGUV Test
Notified Body **No. 0121**
Alte Heerstraße 111
53757 Sankt Augustin, Germany

viis läbi ELi tüübihindamise (moodul B) ja väljastas ELi tüübihindamissertifikaadi:

#: **IFA 1901262**

Date: **03/08 2021**

Expiry Date: **08/08 2023**

8. Siis kohaldatakse isikukaitsevahendi suhtes vastavushindamismenetlust (moodul D) teavitatud asutuse:

Finnish Institute of Occupational Health
Notified Body No. **0403**
Topeliuksenkatu 41b, 00250 Helsinki, Finland

SGS Fimko OY
Notified Body **No. 0598**
Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland

9. Alla kirjutanud kelle poolt ja nimel Procurator AB.

Malmö, 16/09 2021:



Mattias Collén, Commercial Director

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE (PL)

1. ŚOI: **Wyposażenie ochronne Kategoria III, Ochrona słuchu.**

2. Imię i nazwisko lub nazwa i adres producenta:

Procurator AB
P.O. Box 9504
SE-200 39 Malmö, Sweden

3. Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta.

4. Przedmiot deklaracji, Numer produktu:

40210867	2060250	Worksafe ReDamp L
2120041	2103034	Worksafe ReDamp L Refill
2120042	2103035	Worksafe ReDamp L Detectable

5. Opisany w pkt 4 przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:

Rozporządzenie (UE) 2016/425 w sprawie środków ochrony indywidualnej

6. Odniesienia do właściwych norm zharmonizowanych, które zastosowano, lub do innych specyfikacji technicznych, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność:

EN 352-2:2002 (SNR: 27 dB H: 27 dB M: 24 dB L: 22 dB)
EN 13819-1:2002
EN 13819-2:2002

7. Jednostka notyfikowana:

Institut für Arbeitsschutz der Deutschen Gesetzlichen Unfallversicherung (IFA)
Prüf- und Zertifizierungsstelle im DGUV Test
Notified Body **No. 0121**
Alte Heerstraße 111
53757 Sankt Augustin, Germany

przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i wydała certyfikat badania typu UE:

#: **IFA 1901262**

Date: **03/08 2021**

Expiry Date: **08/08 2023**

8. ŚOI podlegają procedurze oceny zgodności (moduł D) pod nadzorem jednostki notyfikującej:

Finnish Institute of Occupational Health
Notified Body No. **0403**
Topeliuksenkatu 41b, 00250 Helsinki, Finland

SGS Fimko OY
Notified Body **No. 0598**
Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland

9. Podpisano w imieniu Procurator AB.

Malmö, 16/09 2021:



Mattias Collén, Commercial Director

DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ (FR)

1. EPI: **Équipements de protection Catégorie III, Protection auditive.**

2. Nom et adresse du fabricant:

Procurator AB
P.O. Box 9504
SE-200 39 Malmö, Sweden

3. La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

4. Objet de la déclaration, Numéro de produit:

40210867	2060250	Worksafe ReDamp L
2120041	2103034	Worksafe ReDamp L Refill
2120042	2103035	Worksafe ReDamp L Detectable

5. L'objet de la déclaration décrit au point 4 est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable:

Règlement (UE) 2016/425 relatif aux équipements de protection individuelle

6. Références des normes harmonisées pertinentes appliquées ou des autres spécifications techniques par rapport auxquelles la conformité est déclarée:

EN 352-2:2002 (SNR: 27 dB H: 27 dB M: 24 dB L: 22 dB)
EN 13819-1:2002
EN 13819-2:2002

7. L'organisme notifié:

Institut für Arbeitsschutz der Deutschen Gesetzlichen Unfallversicherung (IFA)
Prüf- und Zertifizierungsstelle im DGUV Test
Notified Body **No. 0121**
Alte Heerstraße 111
53757 Sankt Augustin, Germany

a effectué l'examen UE de type (module B) et a établi l'attestation d'examen UE de type:

#: **IFA 1901262**

Date: **03/08 2021**

Expiry Date: **08/08 2023**

8. L'EPI est soumis à la procédure d'évaluation de la conformité (module D) sous la surveillance de l'organisme notifié:

Finnish Institute of Occupational Health
Notified Body No. **0403**
Topeliuksenkatu 41b, 00250 Helsinki, Finland

SGS Fimko OY
Notified Body **No. 0598**
Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland

9. Signé par et au nom de Procurator AB.

Malmö, 16/09 2021:



Mattias Collén, Commercial Director

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD (ES)

1. EPI: **Equipos de protección Categoría III, Protección auditiva.**

2. Nombre y dirección del fabricante:

Procurator AB
P.O. Box 9504
SE-200 39 Malmö, Sweden

3. La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.

4. Objeto de la declaración, número de producto:

40210867	2060250	Worksafe ReDamp L
2120041	2103034	Worksafe ReDamp L Refill
2120042	2103035	Worksafe ReDamp L Detectable

5. El objeto de la declaración descrito en el punto 4 anterior es conforme con la legislación de armonización de la Unión aplicable:

Reglamento (UE) 2016/425 relativo a los equipos de protección individual

6. Referencias a las normas armonizadas aplicables utilizadas, o referencias a las otras especificaciones técnicas, respecto a las cuales se declara la conformidad:

EN 352-2:2002 (SNR: 27 dB H: 27 dB M: 24 dB L: 22 dB)
EN 13819-1:2002
EN 13819-2:2002

7. En su caso, el organismo notificado:

Institut für Arbeitsschutz der Deutschen Gesetzlichen Unfallversicherung (IFA)
Prüf- und Zertifizierungsstelle im DGUV Test
Notified Body **No. 0121**
Alte Heerstraße 111
53757 Sankt Augustin, Germany

ha efectuado el examen UE de tipo (módulo B) y ha expedido el certificado de examen UE de tipo:

#: **IFA 1901262**

Date: **03/08 2021**

Expiry Date: **08/08 2023**

8. El EPI está sujeto al procedimiento de evaluación de la conformidad (módulo D) bajo la supervisión del organismo notificado:

Finnish Institute of Occupational Health
Notified Body No. **0403**
Topeliuksenkatu 41b, 00250 Helsinki, Finland

SGS Fimko OY
Notified Body **No. 0598**
Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland

9. Firmado por y en nombre de Procurator AB.

Malmö, 16/09 2021:



Mattias Collén, Commercial Director